

**UMOWA POWIERZENIA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH
DO UMOWY NR...../2024**

zawarta w dniu roku pomiędzy:

Sądem Rejonowym w Trzebnicy, ul. Parkowa 4, 55-100 Trzebnica

reprezentowanym przez:

Agatę Staroń-Szweiger – Prezesa Sądu Rejonowego w Trzebnicy

Michalinę Hadryś – Dyrektora Sądu Rejonowego w Trzebnicy

w zakresie realizowanych zadań wynikających z art. 175 Ustawy z dnia 27 lipca 2001 r.

Prawo o ustroju sądów powszechnych

zwanych dalej **Administratorem**,

a

..... z siedzibą:
....., wpisaną do Rejestru
Przedsiębiorców KRS prowadzonego przez
pod numerem:, NIP: REGON:
.....

reprezentowaną przez

Zwaną dalej **Podmiotem przetwarzającym**,

zwanymi łącznie „Stronami”.

§ 1

Słownik

1. **RODO** - rozporządzenie Parlamentu Europejskiego Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych);
2. **UODO** – rozumie się przez to Ustawę z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz.U.2018.1000);
3. **dane osobowe** – rozumie się przez to informacje o zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania osobie fizycznej („osobie, której dane dotyczą”); możliwa do zidentyfikowania osoba fizyczna to osoba, którą można bezpośrednio lub pośrednio zidentyfikować, w szczególności na podstawie identyfikatora takiego jak: imię i nazwisko, numer identyfikacyjny, dane o lokalizacji, identyfikator internetowy lub jeden bądź kilka szczególnych czynników określających fizyczną, fizjologiczną, genetyczną, psychiczną, ekonomiczną, kulturową lub społeczną tożsamość osoby fizycznej (art. 4 pkt 1 RODO);
4. **przetwarzanie danych** – oznacza operację lub zestaw operacji wykonywanych na danych osobowych lub zestawach danych osobowych w sposób zautomatyzowany lub niezautomatyzowany, taką jak zbieranie, utrwalanie, organizowanie, porządkowanie,

przechowywanie, adaptowanie lub modyfikowanie, pobieranie, przeglądanie, wykorzystywanie, ujawnianie poprzez przesłanie, rozpowszechnianie lub innego rodzaju udostępnianie, dopasowywanie lub łączenie, ograniczanie, usuwanie lub niszczenie (art. 4 pkt 2 RODO);

5. **administrator** – osoba fizyczna lub prawna, organ publiczny, jednostka lub inny podmiot, który samodzielnie lub wspólnie z innymi ustala cele i sposoby przetwarzania danych osobowych (art. 4 pkt 7 RODO);
6. **podmiot przetwarzający** – osoba fizyczna lub prawna, organ publiczny, jednostka lub inny podmiot, który przetwarza dane osobowe w imieniu administratora (art. 4 pkt 8 RODO);
7. **naruszenie ochrony danych osobowych** – naruszenie bezpieczeństwa prowadzące do przypadkowego lub niezgodnego z prawem zniszczenia, utracenia, zmodyfikowania, nieuprawnionego ujawnienia lub nieuprawnionego dostępu do danych osobowych przesyłanych, przechowywanych lub w inny sposób przetwarzanych (art. 4 pkt 12 RODO) ;
8. **umowa** – niniejsza umowa.

§2

Cel, zakres, miejsce przetwarzania powierzonych danych osobowych

1. Niniejsza umowa powierzenia przetwarzania danych reguluje wzajemny stosunek stron i obowiązki w zakresie przetwarzania danych osobowych wynikających z zawartej Umowy Głównej.
2. Przetwarzanie danych osobowych z tytułu Umowy Głównej odbywać się będzie w zgodzie i w oparciu o przepisy ochrony danych osobowych, w szczególności:
 - a. UODO,
 - b. RODO.
3. W związku z realizacją umowy Głównej **Podmiot przetwarzający** uzyskuje dostęp do danych przetwarzanych przez **Administratora** w celu wykonania usługi polegającej na sprzątaniu budynków Sądu Rejonowego w Trzebnicy przy ul. Parkowej 4 oraz przy ul. Świętej Jadwigi 25a w ramach umowy nr/..... z dnia
4. Przetwarzanie obejmować będzie następujące rodzaje (kategorie) danych osobowych:
 - imię i nazwisko,
 - stanowisko służbowe,
 - numery telefonów kontaktowych,
 - wizerunek osób przebywających na terenie budynku sądu zarejestrowany przez kamery monitoringu wizyjnego,
 - numery rejestracyjne pojazdów wjeżdżających na teren budynku Sądu.
5. Przetwarzanie danych będzie dotyczyć następujących kategorii osób: pracowników Administratora oraz osób przebywających na terenie budynku sądu.

6. **Podmiot przetwarzający** zobowiązuje się do przetwarzania powierzonych danych osobowych wyłącznie w celu, zakresie oraz na zasadach określonych w niniejszej umowie, RODO, UODO oraz innych przepisach dotyczących ochrony danych osobowych.
7. Na wniosek **Administradora** lub osoby, której dane dotyczą **Podmiot przetwarzający** wskaże miejsca, w których przetwarza powierzone dane.
8. **Podmiot przetwarzający** może przetwarzać dane osobowe przekazane przez **Administradora** w zakresie zgodnym z Umową zawartą pomiędzy stronami.

§3

Oświadczenia stron

1. **Administrator** powierza Podmiotowi przetwarzającemu do przetwarzania dane osobowe, a Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do ich przetwarzania zgodnie z: rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), zwanym dalej „rozporządzeniem”, Ustawą z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz.U. z 2019 r. poz. 1781 ze zm.) oraz innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą oraz niniejszą umową.
2. **Podmiot przetwarzający** oświadcza, że dysponuje środkami technicznymi i organizacyjnymi, zapewniającymi adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku z przetwarzaniem danych osobowych, o których mowa w art. 32 RODO.
3. **Podmiot przetwarzający** oświadcza również, że osobom zatrudnionym przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych nadane zostały stosowne upoważnienia do przetwarzania danych osobowych, że prowadzony jest rejestr tych osób oraz że osoby te zostały zapoznane z przepisami o ochronie danych osobowych oraz z odpowiedzialnością za ich nieprzestrzeganie, zobowiązały się do ich przestrzegania oraz do bezterminowego zachowania w tajemnicy przetwarzanych danych osobowych i sposobów ich zabezpieczenia.

§4

Zasady przetwarzania danych osobowych

1. Strony zobowiązują się wykonywać zobowiązania wynikające z niniejszej Umowy z najwyższą starannością zawodową w celu zabezpieczenia prawnego, organizacyjnego i technicznego interesów Stron w zakresie przetwarzania powierzonych danych osobowych.
2. **Podmiot przetwarzający** zobowiązuje się zastosować środki techniczne i organizacyjne mające na celu należyte, odpowiednie do zagrożeń oraz kategorii danych objętych ochroną, zabezpieczenie powierzonych do przetwarzania danych osobowych, w szczególności zabezpieczyć je przed udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem przepisów prawa, oraz zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem.

3. **Podmiot przetwarzający** oświadcza, że zastosowane do przetwarzania powierzonych danych systemy informatyczne spełniają wymogi aktualnie obowiązujących przepisów prawa.
4. **Podmiot przetwarzający** przetwarza dane osobowe wyłącznie na udokumentowane polecenie **Administradora**, przy czym za udokumentowane polecenie uznaje się zawarcie umowy głównej.
5. **Podmiot Przetwarzający** zobowiązany jest prowadzić rejestr wszystkich kategorii czynności przetwarzania danych osobowych dokonywanych w imieniu **Administradora**, zgodnie z art. 30 ust. 2 RODO.
6. **Podmiot przetwarzający**, uwzględniając charakter przetwarzania oraz dostępne mu informacje, pomaga **Administratorowi** wywiązać się z obowiązków określonych w art. 32–36 RODO.
7. **Podmiot przetwarzający** powiadamia **Administradora** danych o każdym podejrzeniu naruszenia ochrony Danych osobowych nie później niż w 24 godziny od pierwszego zgłoszenia oraz umożliwia **Administratorowi** uczestnictwo w czynnościach wyjaśniających i informuje **Administradora** o ustaleniach z chwilą ich dokonania, w szczególności o stwierdzeniu naruszenia.
8. Powiadomienie o stwierdzeniu naruszenia, powinno być przesłane wraz z wszelką niezbędną dokumentacją dotyczącą naruszenia, aby umożliwić **Administratorowi** spełnienie obowiązku powiadomienia organu nadzorczego.
9. **Podmiot przetwarzający** po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem zależnie od decyzji **Administradora** usuwa lub zwraca mu wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie, chyba że szczególne przepisy prawa nakazują przechowywanie danych osobowych.
10. Każda ze stron zobowiązuje się do zachowania ścisłej poufności i nieujawniania osobom trzecim informacji otrzymanych od drugiej strony lub jej dotyczących, bez względu na formę uzyskania takich informacji, oraz do zachowania koniecznej ostrożności przy przetwarzaniu tych informacji.
11. **Podmiot przetwarzający** udostępnia **Administratorowi** wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w niniejszej umowie oraz umożliwia **Administratorowi** lub audytorowi upoważnionemu przez **Administradora** przeprowadzanie audytów, w tym inspekcji, i przyczynia się do nich.

§5

Podpowierzenie

1. Powierzenie przez **Podmiot przetwarzający** swojemu podwykonawcy przetwarzania danych osobowych w powierzonym zakresie (tzw. podpowierzenie przetwarzania danych osobowych) może być realizowane wyłącznie na podstawie pisemnego zezwolenia **Administradora**.
2. Podpowierzenie przetwarzania dalszemu podmiotowi przetwarzającemu wymaga formy umowy pisemnej lub zastosowania standardowych klauzul umownych w przypadku, kiedy stroną jest podmiot przetwarzający dane w państwie trzecim, przy czym Przekazanie

powierzonych danych do państwa trzeciego może nastąpić jedynie na pisemne polecenie **Administradora**.

3. **Podmiot przetwarzający** zobowiązany jest zapewnić, aby przetwarzanie danych przez dalszy podmiot przetwarzający, któremu powierzył przetwarzanie danych osobowych wskazanych w niniejszej Umowie, odpowiadało wymogom RODO, a także, aby na dalszy podmiot przetwarzający zostały - nie później niż w chwili podpowierzenia do przetwarzania danych osobowych, o których mowa w niniejszej Umowie - wszystkie obowiązki przewidziane niniejszą umową dla **Podmiotu przetwarzającego**.
4. **Podmiot przetwarzający** odpowiada za działania dalszego podmiotu przetwarzającego jak za własne.

§6

Odpowiedzialność Stron

1. **Administrator** ponosi odpowiedzialność za przestrzeganie przepisów prawa w zakresie przetwarzania i ochrony danych osobowych według rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).
2. Powyższe nie wyłącza odpowiedzialności **Podmiotu przetwarzającego** za przetwarzanie powierzonych danych niezgodnie z umową.
3. **Podmiot przetwarzający** odpowiada za szkody spowodowane przetwarzaniem, jeśli nie dopełnił obowiązków, które nakłada niniejsza umowa, lub gdy działał poza zgodnymi z prawem instrukcjami **Administradora** lub wbrew tym instrukcjom.

§7

Zachowanie poufności

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania ścisłej poufności i nieujawniania osobom trzecim informacji otrzymanych od **Administradora** lub go dotyczących, bez względu na formę uzyskania takich informacji, oraz do zachowania koniecznej ostrożności przy przetwarzaniu tych informacji, chyba że **Administrator** udzieli pisemnej zgody na zwolnienie z tego obowiązku, za wyjątkiem sytuacji wymaganych przepisami prawa.
2. **Podmiot przetwarzający** zobowiązuje się do zapewnienia ochrony informacji dotyczących **Administradora** w stopniu nie mniejszym, niż ma to miejsce w stosunku do własnych informacji chronionych, spełniając jednocześnie co najmniej standardowe dla danej dziedziny wymogi, dotyczące zasad ochrony.
3. **Podmiot przetwarzający** zobowiązany jest także do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji uzyskanych w związku z realizacją niniejszej umowy, w szczególności dotyczących danych zgromadzonych w zbiorze danych/Systemie, i sposobów ich zabezpieczenia i bezpieczeństwa związanych z nimi usług, a także wszelkich danych dotyczących działalności Sądu lub **Administradora**.
4. Za każdorazowe naruszenie klauzuli poufności, w zakresie, o którym mowa w niniejszym paragrafie, **Podmiot przetwarzający** zapłaci **Administratorowi** karę umowną w wysokości 1.000 zł (słownie: jeden tysiąc złotych 00/100).

5. Podmiot przetwarzający jest odpowiedzialny za zobowiązanie swoich pracowników, współpracowników, przedstawicieli lub podwykonawców do przestrzegania zasad poufności określonych niniejszą Umową.

§8

Postanowienia końcowe

1. Niniejsza umowa zostanie zrealizowana przez **Podmiot przetwarzający** w ramach wynagrodzenia przewidzianego za wykonanie Umowy Głównej.
2. Wszelkie zmiany niniejszej Umowy powinny być dokonane w formie pisemnej w postaci aneksu pod rygorem nieważności.
3. W zakresie nieuregulowanym niniejszą Umową zastosowanie mają przepisy RODO, UODO i Kodeksu cywilnego.
4. W przypadku, gdy niniejsza Umowa odwołuje się do przepisów prawa, oznacza to również inne przepisy dotyczące ochrony danych osobowych, a także wszelkie nowelizacje, jakie wejdą w życie po dniu zawarcia Umowy, jak również akty prawne, które zastąpią wskazane ustawy i rozporządzenia.
5. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.
6. Niniejsza umowa powierzenia przetwarzania danych obowiązuje na czas trwania umowy nr/..... na *Kompleksową usługę sprzątania budynków Sądu Rejonowego w Trzebnicy przy ul. Parkowej 4 oraz przy ul. Świętej Jadwigi 25a.*

.....

Administrator

.....

Podmiot przetwarzający